

# **Beta** **3025/PF**



**CE**

**I** ISTRUZIONI PER L'USO

**EN** INSTRUCTIONS FOR USE

**F** MODE D'EMPLOI

**D** GEBRAUCHSANWEISUNG

**E** INSTRUCCIONES

**NL** GEBRUIKSAANWIJZING

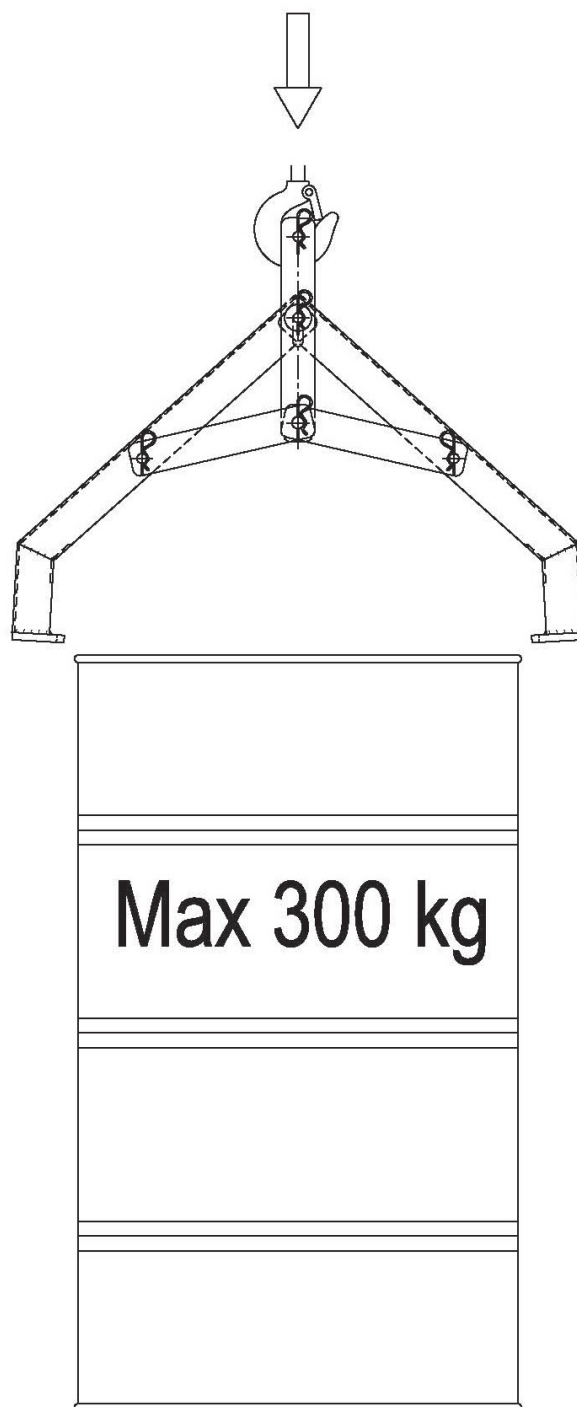
**PL** INSTRUKCJA OBSŁUGI

**PT** INSTRUÇÕES DE USO

**HU** HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

**PINZA ALZA FUSTI**

- BARREL LIFTING PLIERS • PINCE DE LEVAGE DE FÛTS •
- HEBEZANGE FÜR FÄSSER • PINZA PARA LEVANTAR BARRILES •
- KLEM OM VATEN OP TE HEFFEN • KLESZCZE DO PODNOSZENIA BECZEK
- PINÇA PARA ELEVAÇÃO DE BIDÕES • CSIPESZES EMELŐKAR





**BETA UTENSILI S.p.A.**

Via Alessandro Volta, 18

20845 Sovico (MB) ITALY

Tel. +39 039.2077.1 - Fax +39 039.2010742

[www.beta-tools.com](http://www.beta-tools.com) - [info@beta-tools.com](mailto:info@beta-tools.com)



- DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
- DECLARATION OF CONFORMITY
- DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

- KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
- DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD
- DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

- VERKLARING VAN CONFORMITEIT
- DEKLARACJA ZGODNOŚCI
- MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

- **Si dichiara che l'apparecchio tipo**
- *We hereby state that the machine type*
- **On déclare que la machine type**
- *Wir erklären, dass das Gerät Typ*
- **Declara que el aparato tipo**
- *Declara-se que a máquina tipo*
- **Verklaard wordt dat het apparaat type**
- *Niniejszym oświadczamy, że urządzenie typu*
- **Kimondja, hogy a berendezés típusát**

**3025/PF**

**è conforme alle direttive**  
*is in compliance with the directives*  
**est conforme aux directives**  
*den Richtlinien entspricht*  
**es conforme a las directivas**  
*é conforme as directivas*  
**overeenkomstig de richtlijnen**  
*jest zgodne z dyrektywami*  
**megfelel a következő irányelveknek**

**2006/42/CE**

  
ROBERTO CICERI  
(President)

- Ogni intervento o modifica non autorizzati dalla BETA UTENSILI faranno decadere la validità di questa dichiarazione.
- Any tampering or change unauthorized by BETA UTENSILI shall immediately invalidate this statement.
- Toute opération ou modification non autorisées par BETA UTENSILI feront déchoir la validité de cette déclaration.
- Eingriffe und Änderungen ohne die Genehmigung von BETA UTENSILI machen die vorliegende Erklärung ungültig.
- Cualquier intervención o modificación no autorizadas por BETA UTENSILI, anularán la validez de esta declaración.
- Qualquer intervenção ou modificação que não seja autorizada pela BETA UTENSILI anulará a validade desta declaração.
- Ledere niet door BETA UTENSILI geautoriseerde ingreep of wijziging doet de geldigheid van deze verklaring vervallen.
- Jakakolwiek ingerencja lub zmiana nie autoryzowana przez BETA UTENSILI natychmiast unieważnia to oświadczenie.
- Minden, a BETA UTENSILI által nem felhatalmazott beavatkozás vagy módosítás érvényteleníti ezt a nyilatkozatot

